



GEMEINDE VELTHEIM

---

# Mitteilungen

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Veltheim

20. Dezember 2024 / Nr. 51

---

## Gemeinderat und Gemeindeverwaltung

---

### Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung u. technische Betriebe zwischen Weihnachten und Neujahr

Die Büros der Gemeindeverwaltung und die technischen Betriebe (Bauamt / Liegenschaftsunterhaltungsdienst) bleiben über die Festtage vom Dienstag, 24. Dezember 2024, bis und mit Donnerstag, 02. Januar 2025, geschlossen. Die Entsorgungsstelle Bogenrain ist am Samstag, 28. Dezember 2024, 09.30 h – 11.00 h, geöffnet. Der Pikettdienst wird wie folgt gewährleistet:

Pikettdienste:                    für allfällige Todesfälle: Tel. 079 950 83 69  
    für allfällige Notfälle bei der Wasserversorgung: Tel. 079 886 69 00

Ab Freitag, 03. Januar 2025, 07.30 Uhr, sind wir gerne zu den gewohnten Öffnungszeiten wieder für Sie da.

*Gemeinderat Veltheim*

---

### Kehrichtabfuhr über die Festtage

Bitte beachten Sie die geänderten Abfuhrdaten über die Festtage.  
Diese finden wie folgt statt: Freitag, 27. Dezember 2024 und Freitag, 03. Januar 2025.

*Gemeinderat Veltheim*

---

### Turnhalle und Mehrzweckhalle bleiben zwischen Weihnachten und Neujahr geschlossen

Die Turnhalle, die Mehrzweckhalle und die entsprechenden Garderoben bleiben zwischen Weihnachten und Neujahr vom 24. Dezember 2024 bis und mit Sonntag, 05. Januar 2025 geschlossen.

*Roland Peyer, Hauswart, Tel. 079 623 21 17*

---

## Öffentliche Auflage eines Baugesuches (siehe auch [www.veltheim.ch](http://www.veltheim.ch))

Ort: Gemeindeganzlei, Gemeindehaus, 5106 Veltheim  
Zeit: Vom 23.12.2024 – 21.01.2025 während den ordentlichen Bürostunden  
Einwendungen: Gegen dieses Baugesuch kann während der vorgenannten Auflagefrist beim Gemeinderat Veltheim, 5106 Veltheim, Einwendung erhoben werden. Die Auflagefrist kann nicht verlängert werden. Die Einwendung muss vom Einwender selbst oder von einer von ihm bevollmächtigten Person verfasst und unterzeichnet sein. Sie hat einen Antrag und eine Begründung zu enthalten. Das heisst, es ist anzugeben, welchen Entscheid der Einwender anstelle der nachgesuchten Baubewilligung beantragt. Zudem ist darzulegen, aus welchen Gründen der Einwender diesen anderen Entscheid verlangt. Auf eine Einwendung, die diesen Anforderungen nicht genügt, kann nicht eingetreten werden.

-----  
Gesuchsteller: Fetahi Mustaf, Wildeggerstrasse 7, 5106 Veltheim  
Grundeigentümer: Fetahi Mustaf und Azemine, Wildeggerstrasse 7, 5106 Veltheim  
Lage des Baugrundstückes: Wildeggerstrasse 7 / Parzelle Nr. 333  
Umschreibung des Best. Wohnhaus Nr. 53B (AGV-Nr.) / Luft/Wasser-Wärmepumpe aussen  
Bauvorhabens: aufgestellt  
Gesuche für weitere --  
Bewilligungen kantonaler  
oder Eidg. Behörden:

*Gemeinderat Veltheim*

---

## Einladung zum Neujahrsapéro 2025

Herzlich willkommen zum Neujahrsapéro in Veltheim! Treffen Sie Bekannte und lernen Sie neue Vältnerinnen und Vältner kennen. Der Gemeinderat lädt alle Einwohnerinnen und Einwohner herzlich ein zum Neujahrsapéro.

Rückblick, Ausblick, Diskussionen, Unterhaltung und ein feiner Apéro – all dies gehört zum Neujahrstreffen. Reservieren Sie sich den Termin:

- ☞ Freitag, 3. Januar 2025
- ☞ 18.00 Uhr
- ☞ Mehrzweckhalle in Veltheim

Programm:  
- Musikalische Umrahmung durch Chris Regez  
- Begrüssung und Ansprache durch Gemeindeammann Ueli Salm  
- Apéro und Austausch

Wir freuen uns auf Sie.

*Gemeinderat Veltheim*



## **Nistkästen-Reinigung vom 11.01.2025 / Danke zum Voraus für Ihr Mitwirken!**

Die Natur- und Landschaftskommission lädt die Einwohnerinnen und Einwohner von Veltheim ein, am Samstag, 11.01.2025 aktiv an einem Arbeitseinsatz teilzunehmen. Es geht um die Reinigung und Ergänzung der Nistkästen, die anlässlich des Jubiläumsjahres im Frühling 2014 aufgehängt wurden.

Treffpunkt: 09.30 Uhr Gemeindehaus Veltheim / Abschluss: ca. 12.00 Uhr Gemeindehaus Veltheim

Der Anlass wird bei jeder Witterung durchgeführt. Wählen Sie deshalb angepasste, warme Kleidung und gutes Schuhwerk. Im Anschluss an die Arbeitsausführung sind Sie herzlich zu einem Imbiss eingeladen.

Wir bitten Sie um Anmeldung bis Mittwoch, 08.01.2025 an die Gemeindekanzlei, Tel. 056 463 66 99 oder an Gemeinderat Heinz Wernli, 079 303 25 10. Herzlichen Dank zum Voraus für Ihr Mitwirken.

*Natur- und Landschaftskommission Veltheim*

---

## **Brugger Neujahrsblätter 2025**

Die Brugger Neujahrsblätter 2025 mit Berichten aus der Region Brugg können ab sofort bei der Gemeindekanzlei zum Preis von Fr. 28.00 bezogen werden.

*Gemeindekanzlei Veltheim*

---

## **Kirchen / Vereine / Kultur / Verschiedenes**

---

### **Kath. Kirche Schinznach-Dorf - Kirchengzettel**

Dienstag,	24.12.2024	17.00 Uhr	Heilig Abend Weihnachtsgottesdienst mit Carsten Mumbauer, parallel dazu Kinderkirche
		23.00 Uhr	Mitternachtmesse mit Anna Di Paolo und Team für den ganzen Pastoralraum, musikal. umrahmt von einem Orchester. In der Kirche St. Maria Königin, Windisch
Mittwoch,	25.12.2024	11.00 Uhr	Weihnachten Weihnachtsmesse mit Joël Eschmann und Team für den ganzen Pastoralraum, musikal. umrahmt vom Kirchenchor Brugg-Windisch. In der Kirche St. Nikolaus in Brugg.
Sonntag,	29.12.2024	09.00 Uhr	Wortgottesfeier mit Anna Di Paolo
Sonntag,	05.01.2025	09.00 Uhr	Wortgottesfeier mit Anna Di Paolo

*Kath. Kirche Schinznach-Dorf*

---

### **Ev. – ref. Kirchgemeinde Veltheim-Oberflachs – Kirchengzettel**

Freitag,	20.12.2024	14.00 Uhr	Seniorenachmittag: Adventsfeier, Fahrdienst: 056 443 12 28
		18.00 Uhr	Offenes Ohr in der Kirche
Sonntag,	22.12.2024	09.45 Uhr	Kirche Unterwegs in Auenstein
Heilig-Abend	24.12.2024	17.00 Uhr	Familien-Weihnachtsfeier mit Pfarrer Christian Bieri

		22.00 Uhr	Christnachtfeier in Schinznach-Dorf
Weihnachten	25.12. 2024	10.00 Uhr	Weihnachtsgottesdienst mit Abendmahl, Vikar Philemon Läubli

*Ev. – ref. Kirchgemeinde Veltheim-Oberflachs*

---

### **Ursus und Nadeschkin am Mittwoch, 18.06.2025, in Möriken, mit den Landfrauen**

Im neuen Programm steht vieles noch in den Sternen. Was klar ist: In ihrem 11. Bühnenprogramm hören Ursus & Nadeschkin dort auf, wo andere anfangen. Es handelt vom falschen Zeitpunkt, vom richtigen Timing, von Anfängern und Schlüssern und der Frage, was alles von heute für morgen auf eine Kassette passt. Sie loten die Tiefen und Untiefen zwischen Dada, Artistik und konkreter Poesie, Kabarett und Clownerie auf eine Weise aus, die in der Kleinkunstwelt vergeblich ihresgleichen sucht. Ursus & Nadeschkin bleiben sich auch in ihrem neuen Programm treu und tun, was niemand von ihnen erwartet.

Wer möchte mit uns Landfrauen einen lustigen Abend in Möriken verbringen?

Ticketpreise: Fr. 63.70 oder Fr. 59.60 / Wann: Mittwoch, 18. Juni 2025

Zeit: Türöffnung 19.00 Uhr, Programmbeginn: 20.00 Uhr

Anmeldungen an: Monika Streit, Schlossweg 35, 5106 Veltheim, 076 480 71 37 oder [streit.moni@bluewin.ch](mailto:streit.moni@bluewin.ch)

Anmeldeschluss: 23. Dezember 2024

*Landfrauen Veltheim*

---

### **Jazz & More**

Swingender Jazz mit Gitte Deubelbeiss und Jazzinteam Band. Kulinarisch-musikalische Soirée zum Start von 2025. Samstag, 11. Januar 2025, 18 Uhr, im festlichen Bärensaal, Gasthof Bären in Schinznach-Dorf  
Ein gediegenes Abendessen und ein musikalischer Auftritt mit einer kräftigen Prise Blues, Soul & Groove. Die hochkarätige Rhythm-Section mit Urs Luthard am Piano, Emanuel Schnyder am Kontrabass und Robert Weder am Schlagzeug bietet viel Raum für die dunkle, variable Stimme von Gitte Deubelbeiss und den virtuoson Klängen von Special-Guest Tommy Inderbinen am Tenorsaxofon.



Der KulturGRUND heisst Sie zu unserer legendären Soirée zum Jahresstart herzlich willkommen. Wie stets an diesem Abend gibt es dazwischen köstliches Essen: ein 3-Gang-Menü, aufgetragen von Gastgeberfamilie Gashi und ihrem Team im Gasthof Bären, Schinznach-Dorf.

Apéro, Bühnenmusik, 3-Gang Menü mit Vegi-Variation (Salat, Barolo, Rindschmorbraten oder Pilzpasta, Gemüse, dauphinois Dessert) für 95 Franken, KulturGRUND-Mitglieder 90 Franken, ohne Getränke.

Anmeldung bis 6. Januar 2025 an [sibyllegraf@hotmail.com](mailto:sibyllegraf@hotmail.com) oder 076 368 90 11.

Fleisch- oder Vegi-Menü bitte angeben.

*KulturGRUND*